

Le Chant Des Oyseaux

Editor: John Henry Fowler

Revision: 2 - 16 - 2003

From "Chansons - 1529"

Clement Janequin

(C. 1472 - C. 1560)

$\text{♩} = 100$ *First Part*

Soprano

Alto

Tenor

Bass

Re - veil - lez

Re - veil - lez vous, cueurs en - dor - mis, en - dor -

Re - veil - lez vous, cueurs en - dor - mis,

4

vous, cueurs en - dor - mis, vous son - -

mis, Le dieu, d'a - mours vous son - -

Le dieu d'a - mours vous son - - - -

7

ne, Re - veil - lez vous, Re - veil - lez

-ne, Re - veil - lez vous, cour en - dor -

- - ne, Re - veil - lez vous, cour en - dor - mis,

Re - veil - lez vous, cour en - dor - mis, cueurs en - dor -

10

vius, cueurs en - dor - mis, Le dieu d'a - mours vous son -
 - mis, Le dieu d'a - mours vous son - - -
 Le dieu d'a - mours vous son - - - -
 mis, cueurs en - dor - mis, le

13

- - - - - ne.
 - - - - - ne.
 - ne, Le dieu d'a - mour vous son - - ne.
 dieu d'a - mours vous son - - - - ne.

16

A ce pre - mior
 A ce pre - mior jour de may, Oy - seaux fe -
 A ce pre - mior jour de may,

19

A ce pre-meir jour de may,
 jour de may, Oy - seaulx fe - rount mer - veil - lez,
 ront mer - veil - lez, Pour vous
 A ce pre-mier jour de may,

22

pour vous met-tre hor d'e - smay De-stou-pez
 pour vous met-tre hor d'e - smay De - stou - pez vos. o - reil -
 met-tre hor d'e - smay De - stou - pez vos. Pour vous met-tre hor d'e -
 pour vous met-tre hor d'e - smay De-stou-pez vos o - reil -

26

vos. o - reil - les.
 les. Et fa-ri-ra-ri-ron,
 - smay De stou - pez vos o - reil - les. Et fa - ri - ra-ri-ron, fa-ri-ra-ri-
 les. De- strou - pez vos o - reil - les. Fa - ri-ra-ri-ron, et

30

Et fa - ri - ra - ri - ron, fa - ri - ra - ri -

Et fa - ri - ra - ri - ron, fa - ri - ra - ri - ron, fe - re - ly io -

ron, fe - re - ly io - ly Et fa - ri - ra - ri - ron, fe - re

fa - ri - ra - ri - ron, fe - re - ly io - ly,

33

ron, fe - re - ly io - ly, io - ly, io - ly, io -

ly, io - ly fe - re - ly io - ly, io - ly, fe - re - ly io - ly, io -

ly, io - ly, io - ly, fe - re - ly io - ly, io - ly,

io - ly, io - ly, fe - re - ly io - ly, io - ly, io -

35

ly, io - ly, Et fa - ri - ra - ri - ron,

ly, fe - re - ly io - ly, io - ly, io - ly,

fe - re - ly io - ly, io - ly, fe - re - ly io - ly, io - ly, fe -

ly, io - ly, io - ly, io - ly, io -

37

fa - ri - ra - ri - ron, fe - re - ly io - ly, Vous se - rez tous en ioy - e mis,
 io - ly, fe - re - ly io - ly, Vous se - rez
 re - ly, io - ly, io - ly, io - ly, io - ly, Vous se - rez tous en
 ly, fe - re - ly io - ly, io - ly, io - ly,

40

Vous se - rez tous en ioy - e mis, Car la sai -
 tous en ioy - e mis, Car la sai - son est
 ioy - e mis, Car la sai - son est bon -

43

son est bon - ne Vous se - rez tous
 bon - - - ne Vous se - rez
 ne Vous se - rez tous en
 Vous se - rez tous en ioy - e mis,

46

Vous se - rez tous en ioy - e mis, Car la sai -
 tous en ioy - e mis, Car la sai - son est
 ioy - e mis, Car la sai - son est bon -
 en ioy - e mis, en

49

son est bon - - - - - ne.
 bon - - - - - ne.
 - - - - - ne Car la sai - son est bon - ne.
 ioy - e mis, car la sai - son est bon - - - - - ne.

53 *Second Part*

Vous or - rez, a -
 Vous or - rez, a - mon ad - vis, U - ne dul - ce mu -
 Vous or - rez, a - mon ad - vis, U - ne dul - ce mu - si - que,
 Vous or - rez, a - mon ad - vis, U - ne dul - ce mu - si -

58

mon ad - vis, Que fe - ra le roy mau - vis
 si - que, Que fe - ra le roy mau - vis D'u - ne voix
 Que fe - ra le roy mau - vis Le merle aus - si stour - nel
 que, que fe - ra le roy mau - vis d'u - ne voix au - ten -

62

D'u - ne voix au - ten - ti - - - que Ty -
 au - ten - ti - - - que Ty, ty, py - ty, py -
 se - ra par mi D'u - ne voix au ten - ti - que Ty, ty, py - ty,
 ti - - - que D'u - ne voix au - ten - ti - -

66

ty, ty, ty, ty, ty, py - ty, chou,
 ty, chou - ty, thou - y, thou - y, chou - ty, thou - y, thou -
 ty, ty, ty, py - ty,
 que. ty, thou - y, thou - y, chou -

68

chou, chou, chou, chou - ty, thou-ty thou-y, thou - y, thou-
y, chou-ty, thou-y, thou - y, chou - ty, thou-y, thou-
ty, ty, py, ty, py-ty, ty, chou - ty, thou - y, thou - y,
ty, thou - y thou - y, que di tu ty, ty, py-ty tu ty, que di tu

71

y, chou - ty, Toi que di tu que di tu
y, chou - ty, thou - y, thou - y, tu di tu di
chou - ty, thou - y, thou - y, thou - y, tu
du di tu di que di tu que di tu que di tu

73

Le pi - tit mi -
Le pe - tit san - son - net Le pe - tit mi - gnon, pe - tit - te,
di que di tu que di tu Le pe -
tu le pe - tit san - son - net de pa - ris

75

gnon, Le pe - tit mi - gnon, Sain - cte te - ste
Le pe - tit mi - gnon, Quest la bas, pas - se, pas - se, vil - lain !
tit mi - gnon, Sain - cte te - ste Dieu ! pe - ti -

77

Dieu ! Sain - cte te - ste Dieu ! Sain -
Sain - cte te - ste Dieu ! Quio, Quio, Le pe - tit mi -
re, Le pe - tit mi - gnon,
Sain - cte te - ste Dieu ! Quest la bas, pas - se, vil - lain !

79

- ste te - ste Dieu ! Il est temps, temps, d'a - ler boi - re Il es
gnon, Tost, tost, tost, au ser - mon, Le pe - tit san - son - net din, dan, din,
Il est temps, Il est temps, Guil - le - met - te, Co - li -
San - son - net de Pa - ris, sai - ge cour - toys et bien a -

81

temps, temps, Au ser - mon, ma mai - stresse. A Saint Tro - tin voir
dan, Sus ma dame mes - se Sain - cte ca - quet - te Qui - ca
net - te, il est temps, temps, temps, d'a - ler boi - re il est
pris, Il est temps, que di tu il est temps, — que di

83

Saint Ro - bin Le doux mu - se - quin, Le doux mu - se - quin,
quet - te Ri - re et gau - dir c'es mon de - dis, —
temps, temps, temps, Ri - re et gau - di c'es
tu san - son - net de Pa - ris Ri - re et gau - dir c'es

85

Ri - re et gau - dir c'es mon de - vis, Cha - cun s'i
c'es mon de - vis, Cha cun s'i ha - ban -
mon de - vis, Cha cun s'i ha - ban -
mon de - vis,

88

ha - ban - don - ne Ri - re et gau - dir Ri - re et gau
 don - - ne Ri - re et gau - dir c'es mon de -
 - - - ne Ri - re et gau - dir c'es mon de - vis,
 Ri - re et gau - dir c'es mon de - vis, c'es mon de

92

- dir c'es mon de - vis, Cha - cun s'i ha - ban - don -
 - vis, Cha cun s'i ha - ban - don - - -
 Cha cun s'i ha - ban - don - - - -
 - vis, c'es mon de - vis, Cha -

95

- ne. Cha - cun s'i ha - ban - don - - ne.
 - ne. cun s'i ha - ban - don - - - ne.

98

Third Part

Ros - si - gnol du - boys io - ly, A
 Ros - si - gnol du - boys io - ly, A qui le voix re - son
 Ros - si - gnol du - boys io - ly, A qui

102

Pour vous met-tre hors d'en-nuy Pour voumet-tre
 qui le voix re - son - ne, Pour vous met-tre hors d'en-nuy
 ne Pour vous met-tre hors d'en-nuy Vo - stre gor -
 le voix re - son - ne, Pour vous met-tre hors d'en-nuy Vo

106

hors d'en-nuy Vos - tre gor - ge iar - gon -
 Vo - stre gor - ge iar - gon - - - -
 ge Pour vous met - tre hors d'en - nuy Vo - stre gor -
 stre gor - ge iar - gon - - - - ne: Vo -

109

- ne: Frian, frain, frain, frain, frain, frain, frain, frain,
 - ge iar - gon - ne: Tar, tar, tar, tar, tar, tar,
 - stre gor - ge iar - gon

111

Frian, frain, frain, frain, frain, frain, frain, frain, teo
 frain, frain, frain, frain, frain, ti - cun ti - cun, ti - cun, ti -
 tu ve - le - cy, ve - le - cy, Frian, frain, frain, frain, frain, frain, frain, frain,
 ne:

113

tu, tu, tu, tu, tu, tu, tu, tu, co - qui, co - qui, co - qui, co - qui,
 cun, ti - cun, ti - cun, qui - la - ra, qui - la - ra, qui - la - ra, fe - re - ly, fy,
 tu, tu, tu, tu, tu

115

tu, oy,
fy, tu, tu,
co - qui, co-qui, co-qui, co - qui, fi, ti, fi, ti, qui - la -
Teo, frian, frian, frian, frian, tar, tar, tar, tar,

117

oy, ty, oy, ty, oy, ty, oy, ty, trrr,
ra, qui-la-ra, qui-la-ra, qui-la - ra, qui-la-ra, qui-la-ra, ty - cun,
Tu, tar, tu, quio, tar, quio, tar, quio,

119

tu, huit, huit,
qui - la - ra, qui - la - ra,
ty - cun, ty - cun, ty, cun, ty, cun, ty - cun.
tar, qui - la - ra, qui - la - ra,

121

huit, huit, huit, huit,
 te - o, te - o, te - o, te - o, te - o, te - o, te - o, te - o,
 oy, ty, oy, ty, oy, ty, oy, ty, tu,
 Tu, Tu,

123

teo, teo, teo, teo, teo, teo, teo, teo, teo, frain, frain, frain, frain, frain, frain,
 te - o, te - o, tar, oy, ty, oy, ty, oy, ty,
 tu, tu, tu, tu,

125

frian, ty-cun, ty-cun, tur - ry, tur - ry, tur - ry, tur - ry, qui - by,
 ty, trrr, qui-la-ra, qui-la-ra,
 et huit, huit, huit, huit, qui-la-
 quio, quio, quio, quio, quio, quio, quio, quio,

127

tu,
- ra ti - cun, ti - cun, ti - cun, co - qui, co - qui, co -
tar, tar, tar, tar, tar, fou - quet, fou - quet, qui - bi, qui - bi,

129

tu, tu, tu, tu, tu, fou - quet, fou - quet, fi, ti, fi, ti, fran, frian, frian,
tu, fou - quet, fou - quet, fi, ti, fi, ti, frian, frian, frian, frian, tu - ri, tu -
qui, co - qui. huit, huit, huit,
Tu, Tu,

131

frain, fi, ti, trrr, huit, huit, huit, huit,
- ri, tu, tu, tu, tu, tu, oy, ty, oy,
huit, huit, huit, qui - la - ra, qui - la - ra, fi, ti, fi, ti,
quio, quio, quio, quio, quio, ve - le - cy, ve - le

133

tar, tar, tar, tar, tar, tar, tar, tar, tar, trrr, oy, ty, oy,
 ty, tu - ri, tu - ri, ti - cun, ti - cun, fe - re - li, fi ti, trrr
 - ri, tu - ri, qui - bi, qui - bi, qui - bi, qui - la - ra, frrr, tar,
 - cy, huit, huit, huit, huit, tar, tar, tar, tar, tar,

135

ty, trrr, tu - ri, tu - ri, qrrr, tu - ri, tu -
 oy, ty, oy, ty, trrr, tu - ri, tu - ri, vrrr,
 tar, tar, tar, trrr, tu - ri, tu - ri, qrrr, qui -
 trrr tu - ri, tu - ri, qrrr qui - bi, qui - bi,

137

- ri, qrrr, fi - ti, fi - ti, frrr, fou - quet, fou -
 tu - ri, tu - ri, vrrr, fou - quet, fou - quet, frrr,
 - bi, qui - bi, vrrr, fi - ti, fi - ti, frrr, fou -
 Vrrr, fi - ti fi - ti Frrr, fou - quet, fou - quet,

139

quet, frrr, frian, frian, frian, frian, frrr,
 - frian, frian, frian, frian, frrr, Fi - nez, re - grez, pleurs
 quet, fou-quet, frrr, frian, frian, frian, frian, frrr, et
 Frrr, frian, frian, frian, frian, co - qui, co - qui, co - qui, qui - bi, qui - la

141

fui - ez, re - gretz, pleurs et sou -
 et sou - ci pleurs et sou - ci, Car
 fui - ez, re - gretz, pleurs et sou - ci, Car la sai -
 - ra, qui - la - ra, qui - la - ra,

144

-ci, Car la sai - son l'on - don - - ne, fui - ez, re -
 la sai - son l'on - don - - ne,
 son l'on - don - - - - - ne,
 fui - ez, re - grez, pleurs

147

gretz, fui - ez, re - gretz, pleurs et sou -
 Fi - nez, re - gretz, pleurs et sou - ci, Car
 Fi - nez, re - gretz, pleurs et sou - ci, Car la sai -
 et sou - ci, pleurs et sou - ci,

150

-ci, Car-la sai-son l'or- don - - - - - ne.
 la sai-son l'or- don - - - - - ne.
 son l'or- don - - - - - ne, Car-la sai-son l'or- don - ne.
 pleurs et sou - ci, Car-la sai-son l'or- don - - - - - ne.

155 *Fourth Part*

A - rie - re mai -
 A - rie - re mai - stre cou - cou, Sor - tez de
 A - rie - re mai - stre cou - cou,

158

A - rie-re mai-stre cou-cou.
 - stre cou-cou. Sor-tez de no cha - pi - tre. Cha - cun vous donne
 no cha - pi - tre. Cha-cun vous donne au bi -
 Sor-tez de no cha - pi - tre. Cha - cun vous donne

162

Cha - cun vous donne au bi - bou car vous v'e -
 au bi - bou, car vous n'e - stes q'un trai -
 bou, car vous n'e - estes. Cha - cun vous donne su bi -
 au bi - bou, car vous n'e - stes q'un trai - - -

165

stres q'un trai - - - stre, Cou -
 stre. Cou - cou, cou - cou,
 bou, car vous n'e - stes q'un trai - stre. Cou - cou,
 stre. Car vous n'e stes q'un trai - stre.

177

cou, cou - cou, cou - cou, cou - cou, cou

cou, cou - cou, cou - cou, cou - cou, cou - cou,

cou-cou, cou - cou, cou - cou, cou, cou - cou,

cou-qou, cou-qou, cou-qou, cou - qou, cou-qou, cou-qou,

180

- cou, cou, cou - cou, cou - cou, cou, cou - cou, cou

cou, cou - cou, cou - cou cou, cou - cou, cou - cou,

cou - cou, - cou - cou, cou - cou, cou - cou, cou - cou, cou, cou, cou - cou,

- cou, cou-cou - que, cou-que, cou, cou - que, - cou-

182

cou, cou, cou - cou, Par tra - i - son, en cha - cun-

cou, cou - cou, cou - cou, cue, cou - cou, cou - cou,

cou - cou, cou - que, cou, cou - cou, cou - cou, cou - cou, cou, cou - cou, cou-

qou, cou - cou - qou, cou - qou,

184

nid, Pon-dez sans quon vous son - - - ne, Par tra - i -
 Par tra - i - son, en cha-cun-nid. Pon-dez sans quon vous son - ne,
 cue. Par tra-i - son, en cha-cun-

187

son, en cha - cun nid,
 Par tra - i - son, en cha - cun - nid,
 Par tra - i - son, en cha - cun-
 Par tra - i - son, en cha - cun - nid, Pon - dez sans quon vous son -

189

Par tra - i - son, en cha - cun - nid, Pon - dez
 Par tra - i - son, en cha - cun-
 nid, pon - dez sans quon vous son - ne, sans quon vous

191

sans qu'on vous son - - - - -
 nid, Pon - dez sans qu'on vous son - - - - -
 son - ne, Re - veil - lez vous, cours en - dor -
 - - - - - ne,

193

- ne,
 - ne, Re - veil - lez vous, cuers en - dor - mis,
 mis, Re - veil - lez vous, cuers
 Re - veil - lez vous, cours en - dor - mis, cuers en - dor - mis, re -

196

Re - veillez vous, cuers en - dor - - mis, Le dieu d'a -
 - cuers en - dor - mis, Le dieu d'a - mours vous
 en - dor - mis, Le dieu d'a - mours vous son -
 veil - lez vous.

199

mours vous son - ne, Re - veil - lez vous,
 son - - - ne, Re - veil - lez
 - - - - - ne, Re - veil - lez vous, cuers
 Re - veil - lez vous, cuers en - dor - mis,

202

Re - veil - lez vous, cuers en - dor - mis, Le dieu d'a -
 vous, cuers en - dor - mis, Le dieu d'a - mours vous
 en - dor - mis, Le dieu d'a - mours vous son -
 cueurs en - dor - mis, cueurs

205

mours vous son - - - - - ne.
 son - - - - - ne.
 - - - - - ne, Le dieu d'a - mours vous son -
 en - dor - mis, Le dieu d'a - mours vos son - - - - - ne.